



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/25070/Add.51
28 December 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

秘书长关于安全理事会处理中的 事项及其审议达到的阶段的简要说明

增 编

秘书长依照安全理事会暂行议事规则第11条,提出下列简要说明。

安全理事会处理中的项目清单载于1993年1月11日S/25070、1993年2月4日S/25070/Add.4、1993年2月26日S/25070/Add.7、1993年3月8日S/25070/Add.8、1993年3月22日S/25070/Add.10、1993年4月13日S/25070/Add.13、1993年5月20日S/25070/Add.17、1993年6月3日S/25070/Add.19、1993年7月2日S/25070/Add.23、1993年7月6日S/25070/Add.24、1993年7月9日S/25070/Add.26、1993年7月30日S/25070/Add.29、1993年8月20日S/25070/Add.32、1993年9月3日S/25070/Add.34、1993年9月24日S/25070/Add.37、1993年10月7日S/25070/Add.39、1993年10月22日S/25070/Add.41、1993年10月29日S/25070/Add.42、1993年11月4日S/25070/Add.43和1993年11月22日S/25070/Add.45号文件。

在1993年12月25日终了的一周内,安全理事会对下列项目采取了行动:

卢旺达局势(见S/25070/Add.10、S/25070/Add.25、S/25070/Add.36和S/25070/Add.40)

安全理事会按照事先协商达成的理解,在1993年12月20日举行第3324次会议,继

续审议这个项目。安理会收到秘书长关于联合国乌干达-卢旺达观察团的报告(S/26878)。

主席征得安理会同意,应卢旺达和乌干达代表的请求,邀请他们参加讨论,但无表决权。

主席提请注意在安理会事先协商中草拟的决议草案全文(S/26888)。

安全理事会接着就决议草案S/26888进行表决,并一致通过成为第891(1993)号决议。

第891(1993)号决议全文如下:

安全理事会,

重申其1993年3月12日第812(1993)号和1993年6月22日第846(1993)号决议,

回顾其成立联合国卢旺达援助团(联卢援助团)的1993年10月5日第872(1993)号决议,

审查了秘书长1993年12月15日的报告(S/26878),

欣悉联合国乌干达-卢旺达观察团(乌卢观察团)的部署已获得实质的成果,

赞同秘书长与乌干达政府和卢旺达政府相同的意见,认为乌卢观察团是该地区的稳定因素,作为建立信任机制正在发挥有益的作用,

1. 欢迎秘书长的报告(S/26878);

2. 决定按照安全理事会第846(1993)号决议的设想,将乌卢观察团的任务期限延长六个月;

3. 注意到乌卢观察团并入联卢援助团一事纯属行政性质,绝不影响第846(1993)号决议规定的乌卢观察团的任务,

4. 表示感谢乌干达政府提供合作和支持乌卢观察团;

5. 强调任务地区的民政和军事当局亟须继续表现合作态度;

6. 决定继续处理此案。

格鲁吉亚局势 (见S/23370/Add.40、S/25070/Add.4、S/25070/Add.26、S/25070/Add.27、S/25070/Add.31、S/25070/Add.34、S/25070/Add.37、S/25070/Add.42、S/25070/Add.44和S/25070/Add.45)

安全理事会按照事先协商达成的理解,在1993年12月22日举行第3325次会议,继续审议这个项目。安理会收到1993年12月16日秘书长给安全理事会主席的信(S/26901)。

主席征得安理会同意,应格鲁吉亚代表的请求,邀请他们参加讨论,但无表决权。

主席提请注意在安理会事先协商中草拟的决议草案全文(S/26909)。

安全理事会接着就决议草案S/26909进行表决,并一致通过成为第892(1993)号决议。

第892(1993)号决议全文如下:

安全理事会,

重申其1993年7月9日第849(1993)号、1993年8月6日第854(1993)号、1993年8月24日第858(1993)号、1993年10月19日第876(1993)号以及1993年11月4日第881(1993)号决议,

还重申其1993年9月29日关于联合国行动安全问题的第868(1993)号决议,
审议了秘书长1993年12月16日关于格鲁吉亚共和国阿布哈兹局势的信(S/26901),

注意到1993年12月9日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长的信,随信附来格鲁吉亚和阿布哈兹双方1993年12月1日在日内瓦签署的《谅解备忘录》(S/26875),

欣见《谅解备忘录》(S/26875)的签署,

注意到《谅解备忘录》签署双方认为增派国际人员驻在冲突区有助于和平的维持,

又注意到当事双方1993年12月15日和16日在莫斯科举行首次专家级谈判,并且打算于1994年1月11日在日内瓦召开新一轮谈判,以实现冲突的全面政治解决;

注意到当事双方之间的谈判已取得令人鼓舞的进展,证明需要部署更多的联合国军事观察员,

还注意到1993年11月30日和12月1日在罗马举行的欧洲安全合作会议(欧安会)部长级会议的各项决定(S/26843),并进一步欢迎联合国与欧安会之间就此事继续合作,

对格鲁吉亚境内的人道主义状况,特别是对众多的流离失所者和难民,深感关切,

1. 欢迎秘书长1993年12月16日的信(S/26901);

2. 授权按照秘书长信(S/26901)中的建议,分阶段增派至多50名的联合国军事观察员前往联格观察团部署,以履行安全理事会第881(1993)号决议第4段所述的职责,并以此方式助成当事双方执行1993年12月1日《谅解备忘录》的各项规定;并请秘书长将秘书长的信(S/26901)中所述首批10名观察员之外增派的新观察员的职责通知安理会;

3. 注意到秘书长打算计划和准备可能进一步扩大联格观察团,以便确保在实地情况和谈判过程中需要时能够迅速部署;

4. 表示愿意考虑在促进全面政治解决方面所取得的任何进展,并参照秘书长定于1994年1月下旬提出的报告,审查联格观察团的现有任务规定;这项报告的内容,除其它外,应参照实地和谈判的情况,载述联格观察团所将进行的具体活动、此项任务前景和预期费用;

5. 敦促当事双方充分遵守它们在《谅解备忘录》中所作的承诺,特别是

《谅解备忘录》第1段所载、按照1993年7月27日停火协议的主要条款所作的各项承诺，

6. 还敦促当事双方采取一切必要步骤，确保联格观察团人员的安全，并欣见俄罗斯联邦政府准备在这方面协助秘书长；

7. 还敦促当事双方充分履行它们在《谅解备忘录》中所作的承诺，即创造条件使难民自愿地安全迅速返回老家以及提供便利向冲突中的一切受害者提供人道主义援助；

8. 又敦促当事双方不要采取任何可能使现况加剧或阻碍全面政治解决进程的政治或任何其它步骤；

9. 鼓励各捐助国响应联合国的人道主义呼吁，提供捐助；

10. 决定继续积极处理此案。

- - - - -